

Convenience Net

Thank you for purchasing the General Motors convenience net for your vehicle. Your package should contain one convenience net and this instruction sheet. If your car has no attachments for this purpose, they will be included in this package too. Your net is to help keep small items in place during sharp turns or quick stops and starts. The net is not for larger or heavier items and is not designed to retain these items during off road use.

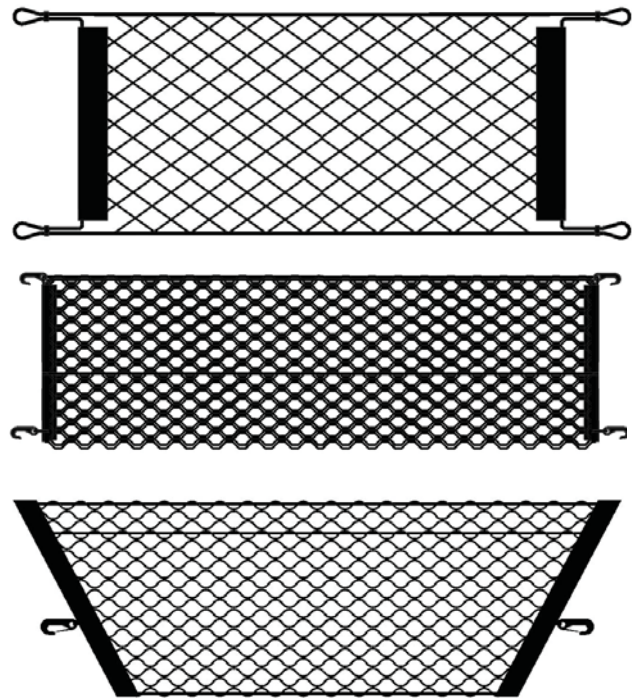
Contents

Description	Quantity
Convenience Net	1
Instruction Sheet	1

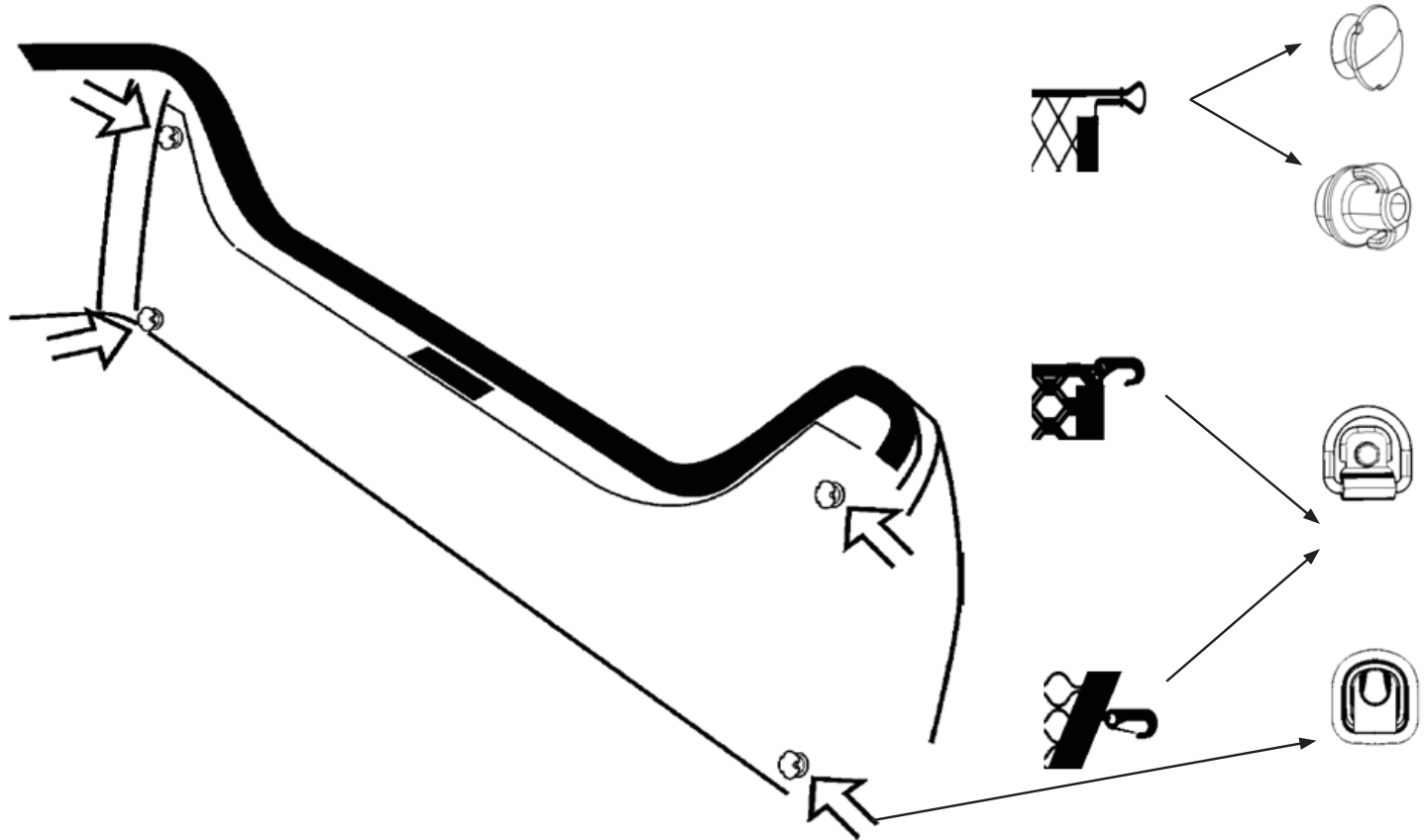
Tools Required

None

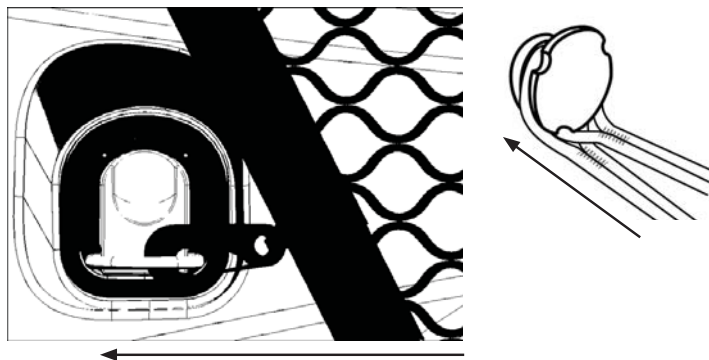
(1)



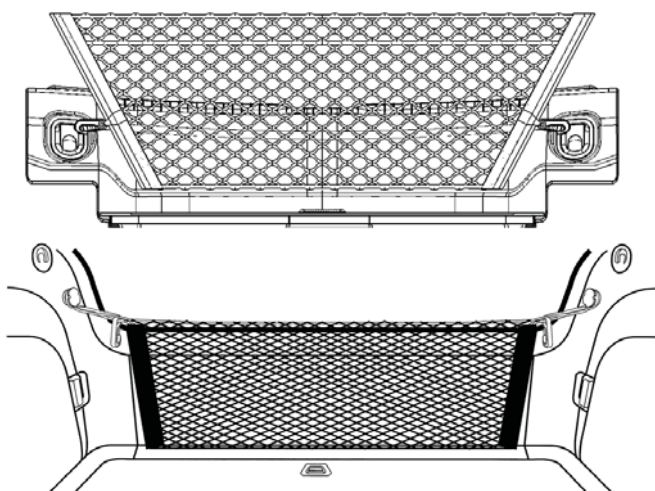
(2)



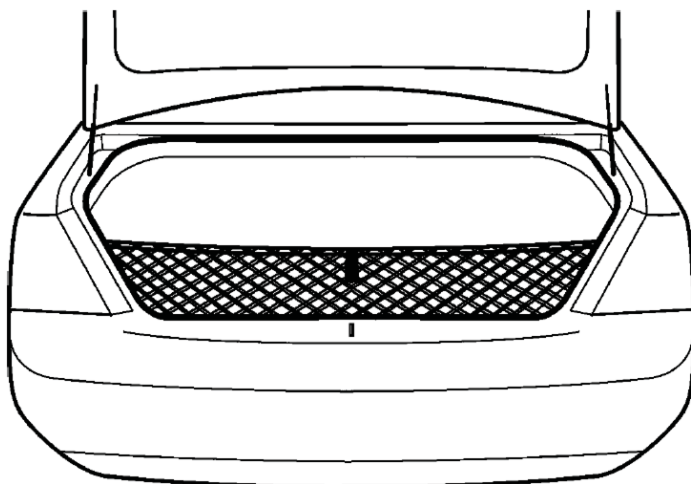
(3)



(4)



(5)



Kofferraumnetz

Deutsch

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Kofferraumnetz von General Motors entschieden haben. Die Verpackung enthält ein Kofferraumnetz und dieses Anleitungsblatt. Falls in Ihrem Fahrzeug noch keine Befestigungselemente für das Netz vorhanden sind, sind die Befestigungselemente ebenfalls in dieser Packung enthalten. Das Netz dient zur Sicherung kleiner Gegenstände, damit diese bei Kurvenfahrten oder beim schnellen Anfahren oder Abbremsen nicht verrutschen. Das Netz ist nicht für große oder schwere Gegenstände ausgelegt und ist nicht zur Sicherung von Gegenständen bei Fahrten im Gelände geeignet.

Inhalt

Beschreibung	Menge
Kofferraumnetz	1
Anleitung	1

Erforderliche Werkzeuge

Keine

Filet à bagages

Français

Nous vous remercions d'avoir acheter le filet à bagages General Motors pour votre véhicule. L'ensemble devrait contenir un filet à bagages et la présente feuille de directives. Si le véhicule n'est doté d'aucun point d'attache pour le filet, ils seront également inclus dans l'ensemble. Le filet sert à retenir les petits objets durant les virages serrés ou les arrêts et démarrages brusques. Le filet n'est pas conçu pour les gros objets ou les objets lourds, ni pour retenir ces objets en cas de conduite hors route.

Contenu

Désignation	Quantité
Filet à bagages	1
Feuille de directives	1

Outils nécessaires

Aucun

Bagagenet

Nederlands

Hartelijk voor uw aankoop van dit General Motors bagagenet voor uw auto. Dit pakket bevat een bagagenet en dit instructieblad. Heeft uw auto hiervoor geen bevestigingspunten, dan zitten deze ook in het pakket. Dit net dient om kleine voorwerpen op hun plaats te houden wanneer u een scherpe bocht maakt, hard remt of optrekt. Het net is niet bedoeld voor grote of zware voorwerpen en ongeschikt voor het maken van terreinritten.

Inhoud

Beschrijving	Aantal
Bagagenet	1
Handleiding	1

Benodigd gereedschap

Geen

Bagagenet

Dansk

Tak fordi du har købt General Motors' bagagenet til din bil. Emballagen bør indeholde 1 bagagenet og dette instruktionsark. Hvis din bil ikke har nogen befæstelsesdele til formålet, findes de også i pakken. Nettet har til formål at hjælpe med at holde småting på plads under skarpe sving og ved hurtig start og stop. Nettet egner sig ikke til større eller tungere ting og er ikke beregnet til at holde sådanne ting ved terrænkørsel.

Indhold

Beskrivelse	Antal
Bagagenet	1
Instruktionsark	1

Nødvendigt værktøj

Intet

Mukavuusverkko

Suomi

Kiitos General Motorsin mukavuusverkon hankinnasta autoosi. Tuotepakkauksessasi tulee olla mukavuusverkko ja tämä ohjelehtinen. Jos automallissasi ei ole tätä tarkoitusta varten kiinnittimiä, myös ne tulevat pakkauksen mukana. Verkko auttaa pitämään pienet esineet paikoillaan äkillisissä käänteissä, jarrutuksissa ja liikkeellelähdyissä. Verkkoa ei ole tarkoitettu suurille ja painaville esineille eikä sitä ole suunniteltu pitämään näitä esineitä paikoillaan maasto-olosuhteissa.

Sisältö

Selostus	Määrä
Mukavuusverkko	1
Ohjelehtinen	1

Tarvittavat työkalut

Ei mitään

Δίχτυ ευκολίας

Ελληνικά

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε το δίχτυ ευκολίας της General Motors για το όχημά σας. Το πακέτο σας πρέπει να περιέχει ένα δίχτυ ευκολίας και αυτό το φυλλάδιο οδηγιών. Εάν το αυτοκίνητό σας δεν διαθέτει εξαρτήματα στερέωσης για αυτό το σκοπό, θα συμπεριληφθούν σε αυτό το πακέτο. Το δίχτυ σας προορίζεται για να συγκρατεί μικρά αντικείμενα στη θέση τους σε απότομες στροφές ή όταν το αυτοκίνητο σταματά και ξεκινά απότομα. Το δίχτυ δεν έχει σχεδιαστεί για μεγαλύτερα ή βαρύτερα αντικείμενα ή για συγκρατεί τέτοια αντικείμενα όταν το αυτοκίνητο κινείται εκτός δρόμου.

Περιεχόμενα

Περιγραφή	Τεμάχια
Δίχτυ ευκολίας	1
Φύλλο οδηγιών	1

Απαιτούμενα εργαλεία

Κανένα

Sikkerhetsnett for bagasje**Norsk**

Takk for at du har kjøpt et General Motors sikkerhetsnett til din bil. Pakken skal inneholde ett sikkerhetsnett og dette arket med anvisninger. Hvis ikke bilen har fester for nettet, følger også fester med i denne pakken. Nettet skal brukes til å holde på plass små gjenstander ved kjøring i skarpe svinger, bråbremsing og brå igangkjøring. Det er ikke beregnet for stor eller tunge gjenstander. Det er ikke konstruert for å holde på plass disse gjenstandene ved terrengkjøring.

Innhold

Beskrivelse	Antall
Sikkerhetsnett for bagasje	1
Ark med anvisninger	1

Nødvendig verktøy

Ingen

Red de conveniencia**Español**

Gracias por adquirir la red de conveniencia General Motors para su vehículo. Su paquete debería contener una red de conveniencia y esta hoja de instrucciones. Si su carro no tiene accesorios para este propósito, también se deben incluir en este paquete. La red le ayudará a mantener pequeños artículos en su lugar durante vueltas forzadas o paros y arranques rápidos. La red no es para artículos grandes o pesados y no está diseñada para retener estos artículos durante el uso fuera del camino.

Contenido

Descripción	Cantidad
Red de Conveniencia	1
Hoja de Instrucciones	1

Herramientas Requeridas

Ninguno

Rede de conveniência**Português**

Obrigado por adquirir a rede de conveniência da General Motors para seu veículo. Seu pacote deverá conter uma rede de conveniência e esta página de instruções. Se seu carro não tiver presilhas para este fim, elas também serão incluídas neste pacote. A rede ajuda a manter pequenos objetos no lugar durante curvas fechadas ou arrancadas e paradas abruptas. A rede não se destina a objetos grandes ou pesados e não foi projetada para reter esses itens durante a condução fora das estradas.

Conteúdo

Descrição	Quantidade
Rede de conveniência	1
Página de instruções	1

Ferramentas necessárias

Nenhum

Bagagenät**Svenska**

Grattis till ditt nya bagagenät från General Motors! Paketet innehåller ett bagagenät och denna monteringsanvisning. Om din bil inte har fästen för bagagenät följer även sådana med. Nätet hjälper till att hålla små föremål på plats i skarpa kurvor eller vid snabba inbromsningar och starter. Nätet är inte avsett för större eller tyngre föremål och är inte konstruerat för att hålla kvar dessa föremål vid terrängkörning.

Innehåll

Beskrivning	Antal
Bagagenät	1
Monteringsanvisning	1

Verktyg som behövs

Inga

Предпазна мрежа

Български

Благодарим ви за покупката на предпазната мрежа на General Motors за вашия автомобил. Вашата опаковка трябва да съдържа една предпазна мрежа и този лист с инструкции. Ако вашият автомобил няма приставки за тази цел, те ще бъдат включени в тази опаковка. Вашата мрежа служи за придържане на място на дребни предмети по време на остри завои или рязко спиране и потегляне. Мрежата не е за по-големи или по-тежки предмети и не е предназначена да придържа такива предмети при употреба извън пътя.

Съдържание

Описание	Количество
Предпазна мрежа	1
Листовка с инструкции	1

Необходими инструменти

Няма

Sít' pro zajištění drobných zavazadel

Čeština

Děkujeme Vám za zakoupení sítě společnosti General Motors pro zajištění drobných zavazadel ve vozidle. Balení obsahuje jednu síť pro zajištění drobných zavazadel a tento návod. Pokud ve Vašem vozidle nejsou žádné úchyty k tomuto účelu, jsou v tomto balení rovněž zahrnuty. Tato síť napomáhá zajištění drobných předmětů proti pohybu při jízdě prudkými zatáčkami, při intenzivním brzdění a při rychlém rozjezdu. Tato síť není určena pro větší nebo těžší předměty a není určena k zajištění těchto předmětů při jízdě mimo komunikace.

Obsah

Popis	Množství
Sít' pro zajištění drobných zavazadel	1
Pokyny	1

Potřebné nástroje

Žádné

Mreža za prtljagu

Hrvatski

Zahvaljujemo Vam na kupnji General Motors mreže za prtljagu za Vaše vozilo. Pakiranje bi trebalo sadržavati jednu mrežu za prtljagu i obrazac s uputama za njeno postavljanje. Ako vaše vozilo nije opremljeno pričvršćenjima za postavljanje ove mreže, ista će Vam biti isporučena u pakiranju. Mreža služi za zadržavanje manjih predmeta na mjestu u prtljažniku pri naglim skretanjima, naglom kočenju ili snažnom ubrzanju. Mreža nije namijenjena za veće ili teže predmete i njihovo učvršćivanje u prtljažniku tijekom vožnje izvan asfaltirane ceste.

Sadržaj

Opis	Količina
Mreža za prtljagu	1
Obrazac s uputama	1

Potreban alat

Ništa

Csomagrögzítő háló

Magyar

Köszönjük, hogy járművéhez megvásárolta a General Motors csomagrögzítő hálót! A készletnek 1 db csomagrögzítő hálót, valamint a jelen útmutatólapot kell tartalmaznia. Ha a jármű nem rendelkezik rögzítőkkal erre a célra, akkor a készlet e rögzítőket is tartalmazza. A háló feladata a kisméretű tárgyak rögzítése éles fordulókban, illetve hirtelen megálláskor és elinduláskor. A hálót nem nagyobb méretű vagy nehezebb tárgyakhoz tervezték. A hálónak nem feladata a tárgyak rögzítése terepi közlekedésnél.

Tartalom

Megnevezés	Darabszám
Csomagrögzítő háló	1
Útmutatólap	1

Szükséges szerszámok

Nincs

Siatka pomocnicza**Polski**

Dziękujemy za zakup siatki pomocniczej General Motors do samochodu. Opakowanie zawiera jedną siatkę pomocniczą i ulotkę z instrukcją. Jeśli Twój samochód nie jest wyposażony elementy do mocowania, znajdziesz je w tym zestawie. Siatka służy do unieruchamiania niewielkich przedmiotów i zapobiega ich przemieszczaniu się podczas pokonywania przez samochód ostrych zakrętów oraz gwałtownego hamowania bądź ruszania. Siatka nie nadaje się do zabezpieczania większych i cięższych przedmiotów oraz do ich unieruchamiania podczas jazdy w terenie.

Zawartość

Opis	Ilość
Siatka pomocnicza	1
Instrukcja	1

Wymagane narzędzia

Brak

Вещевая сетка**Русский**

Спасибо за Вашу покупку вещевой сетки производства General Motors для вашего автомобиля. В комплект входит одна вещевая сетка и эта памятка. Если Ваш автомобиль не оснащен крепежом для сетки, он также будет находиться в этом комплекте. Вещевая сетка предназначена для удерживания небольших предметов на месте во время резких поворотов или быстрой остановки и рывков с места. Сетка не предназначена для крупногабаритных и тяжелых предметов; в ее задачи также не входит удерживание на месте таких предметов во время поездок по пересеченной местности.

Содержание

Описание	Количество
Вещевая сетка	1
Памятка	1

Необходимые инструменты

Нет

Plasă pentru bagaje**Română**

Vă mulțumim că ați achiziționat plasa pentru bagaje General Motors pentru autovehiculul dv. Pachetul conține o plasă pentru bagaje și această foaie cu instrucțiuni. Dacă mașina dv. nu dispune de atașamente în acest scop, acestea vor fi de asemenea incluse în pachet. Plasa vă ajută să mențineți în poziție obiectele mici în timpul virajelor ascuțite sau opririlor și pornirilor bruște. Plasa nu este destinată pentru obiecte mai mari sau mai grele și pentru reținerea acestora în timpul deplasării pe teren.

Conținut

Descriere	Cantitate
Plasă pentru bagaje	1
Foaie cu instrucțiuni	1

Unelte necesare

Niciuna

Mreža za prtljažnik**Slovenščina**

Zahvaljujemo se vam za nakup mreže za prtljažnik General Motors za vaše vozilo. Embalaža vsebuje mrežo za prtljažnik in ta navodila za namestitve. Če v vašem vozilu ni namenskih pritrdilnih ušesc, so le-ta priložena v embalaži. Mreža preprečuje premikanje majhnih predmetov med vožnjo skozi ostre zavoje ali pri hitrem ustavljanju in speljevanju. Mreža ni primerna za velike ali težke predmete in prav tako ne more preprečiti njihovega premikanja med vožnjo izven utrjenih cest.

Vsebina

Opis	Količina
Mreža za prtljažnik	1
Navodila za namestitve	1

Potrebno orodje

Brez

Genel Amaçlı File**Türkçe**

Aracınız için General Motors genel amaçlı file satın aldığınız için teşekkürler. Paketiniz bir genel amaçlı file ve talimat kitapçığını içermelidir. Aracınızda bu amaca uygun ataşman yoksa, bu pakete dahil edilecektir. Frenleriniz sert dönüşlerde veya hızlı duruş ve kalkışlar sırasında küçük nesnelere sabit durmasına yardımcı olur. File büyük veya ağır öğeler için değildir ve arazi kullanımı sırasında bu öğeleri tutmak için tasarlanmamıştır.

İçindekiler

Tanım	Miktar
Genel Amaçlı File	1
Talimat Kitapçığı	1

Gerekli Aletler

Yok

ตาข่ายในห้องเก็บสัมภาระ**Thai**

ขอขอบคุณที่ท่านซื้อตาข่ายในห้องเก็บสัมภาระของ General Motors สำหรับรถของท่าน ในแพ็คเกจของท่าน ควรมีตาข่ายในห้องเก็บสัมภาระหนึ่งชิ้นและเอกสารแนะนำการใช้งานฉบับนี้ หากรถของท่านไม่มีจุดยึดเพื่อใช้ในการติดตั้งตาข่ายนี้ จะมีอุปกรณ์ยึดให้มาในแพ็คเกจด้วย ตาข่ายของท่านจะช่วยป้องกันไม่ให้สิ่งของที่มีขนาดเล็กที่ท่านเก็บไว้กระจัดกระจายเมื่อเลี้ยวรถอย่างแรงหรือเมื่อจอดและออกรถอย่างรวดเร็ว ตาข่ายนี้ไม่ได้ออกแบบมาเพื่อใช้กับสัมภาระที่มีขนาดใหญ่หรือมีน้ำหนักมาก และไม่ได้ออกแบบมาเพื่อใช้ยึดสัมภาระในระหว่างการขับขี่แบบสมบุกสมบัน

สิ่งของในบรรจุภัณฑ์

รายการ	จำนวน
ตาข่ายในห้องเก็บสัมภาระ	1
เอกสารแนะนำการใช้งาน	1

เครื่องมือที่จำเป็นต้องใช้

ไม่มี

Rete fermabagagli**Italiano**

Grazie per aver acquistato la rete fermabagagli per veicoli General Motors. La confezione contiene una rete fermabagagli e il presente foglio di istruzioni. Se il veicolo non presenta attacchi per tale accessorio, essi saranno inclusi nella confezione. La rete serve per tenere fermi gli oggetti di piccole dimensioni durante la percorrenza di curve strette o gli arresti e le partenze rapide. La rete non è indicata per oggetti di dimensioni più grandi e più pesanti e non è stata progettata per mantenere fermi tali oggetti durante l'uso fuori strada.

Contenuto

Descrizione	Quantità
Rete fermabagagli	1
Foglio di istruzioni	1

Utensili necessari

Nessuno